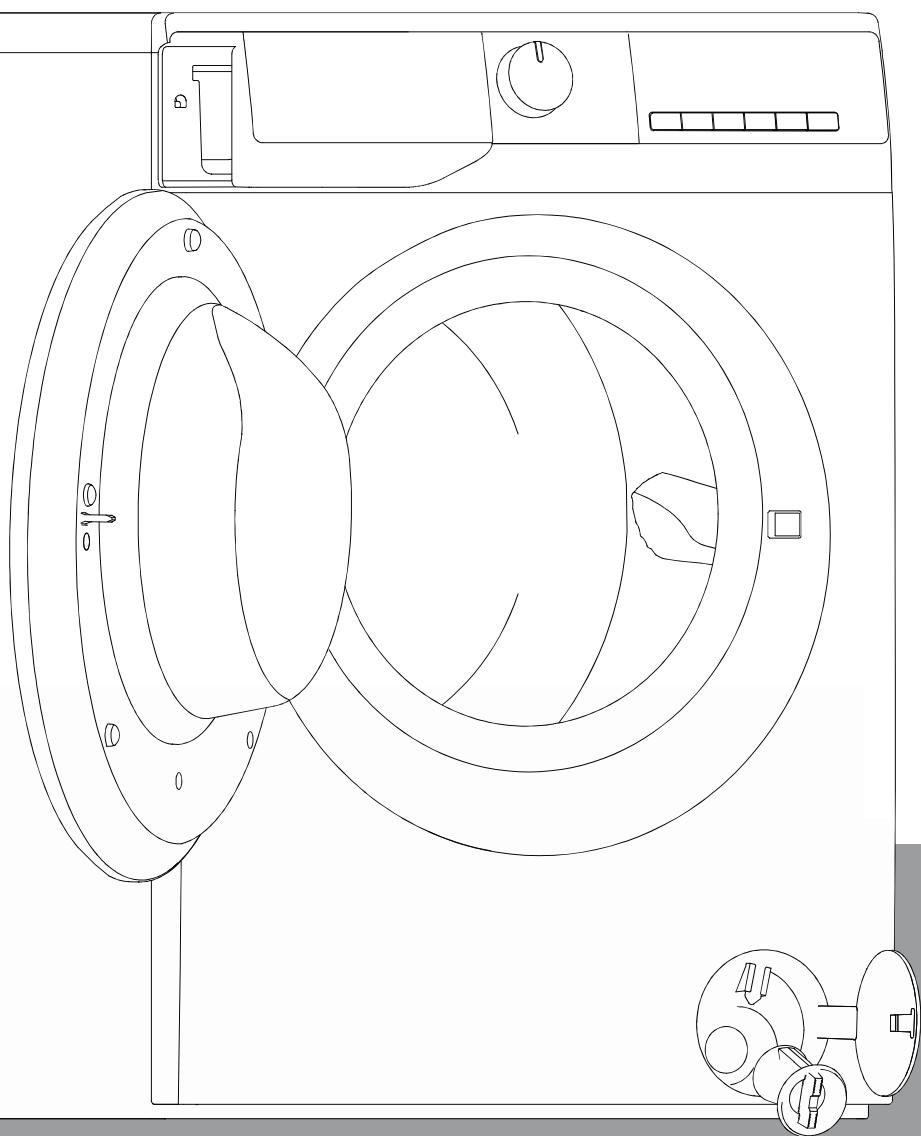


SI

**PODROBNA
NAVODILA
ZA UPORABO
PRALNO SUŠILNEGA
STROJA**

gorenje



NAVODILA ZA UPORABO

VARNOSTNI PODATKI

PRED UPORABO PRALNO SUŠILNEGA STROJA

PREVIDOSTNI UKREPI IN SPLOŠNA

PRIPOROČILA

OPIS PRALNO SUŠILNEGA STROJA

ODPIRANJE VRAT V SILI

PRED PRVIM CIKLOM PRANJA

PRIPRAVA PRANJA

DETERGENTI IN DODATKI

SKRB IN VZDRŽEVANJE

VODNIK ZA ODPRAVLJANJE NAPAK

PREVOZ/RAVNANJE

ELEKTRIČNA POVEZAVA

VODNIK ZA NAMESTITEV

HITRI UPORABNIŠKI PRIROČNIK

VARNOSTNI PODATKI

1. Proizvajalec si pridržuje pravico do kakršnih koli sprememb izdelka, ki bi se zdele potrebne ali koristne, ne da bi o tem obvestil v teh navodilih za uporabo.
2. Pred uporabo novega pralno sušilnega stroja natančno preberite navodila in jih shranite za poznejšo uporabo. Če ste navodila slučajno izgubili, zaprosite službo za pomoč strankam za elektronsko ali tiskano kopijo.
3. Prepričajte se, da je vtičnica dobro ozemljena in da je povezava z vodnim virom zanesljiva.
4. Naprave ne smejo uporabljati osebe (vključno z otroki) z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, razen če jim oseba, odgovorna za njihovo varnost, daje nadzor ali navodila glede uporabe naprave.
5. Napravo lahko uporablajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so bili deležni nadzora ali navodil v zvezi z varno uporabo naprave in če razumejo vključene nevarnosti. Otroci se ne smejo igrati z napravo. Otroci ne smejo izvajati čiščenja in vzdrževanja naprave brez nadzora.
6. Otroke je potrebno nadzirati, da se ne igrajo z napravo.
7. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, njegov servisni agent ali podobno usposobljene osebe, da se izognete nevarnosti.
8. Uporabiti je potrebno nove komplete cevi, ki so priloženi napravi. Starih cevi ne smete ponovno uporabiti.

9. Pri napravah z odprtinami za prezračevanje na dnu, preproga ne sme ovirati odprtin.
10. Otroke, mlajše od 3 let, je potrebno nadzirati.
11. Najvišji dovoljeni vhodni tlak vode za naprave, ki so namenjene za priključitev na vodovod je 1 MPa, Najnižji dovoljeni vhodni tlak je 0,1 MPa, za pravilno delovanje naprave.
12. OPOZORILO: Naprava se ne sme napajati prek zunanje preklapljanje naprave, kot je časovnik, ali priključena na vezje, ki ga pripomoček redno vklaplja in izklaplja.
13. Sušilnega stroja ni dovoljeno uporabljati, če so bile za čiščenje uporabljene industrijske kemikalije.
14. Okoli sušilnega stroja se ne smejo kopici vlakna (ne velja za naprave, namenjene prezračevanju skozi zunanjost stavbe).
15. Zagotoviti je potrebno zadostno prezračevanje, da se prepreči povratni pretok plinov v prostor zaradi naprav, ki kurijo druga goriva, vključno z odptimi ognji.
16. Neopranih izdelkov ne sušite v sušilnem stroju.
17. Izdelke, ki so bili umazani s snovmi, kot so jedilno olje, aceton, alkohol, bencin, kerozin, odstranjevalci madežev, terpentin, voski in sredstva za odstranjevanje voska, pred sušenjem v sušilnem stroju operite v vroči vodi z dodatno količino detergenta.
18. Izdelkov, kot so penasta guma (lateks pena), kape za tuširanje, nepremočljiv tekstil, predmeti z gumijasto podlago in oblačila ali blazine, opremljene z blazinicami iz penaste gume, ne smete sušiti v sušilnem stroju.

19. Mehčalce ali podobne izdelke je potrebno uporabljati v skladu z navodili.
20. Iz žepov odstranite vse predmete, kot so vžigalniki in vžigalice.
21. OPOZORILO: Sušilnega stroja nikoli ne ustavite pred koncem cikla sušenja, razen če se vsi izdelki hitro odstranijo, tako da se toplota odvaja.
22. Naprave ne smete namestiti za zaklenjenimi vrati, drsnimi vrati ali vrati s tečajem na nasprotni strani sušilnega stroja, da bi bilo vratom sušilnega stroja preprečeno popolno odprtje.
23. Največja zmogljivost sušenja je 7/6/5 kg.
Največja zmogljivost pranja je 10/9/8 kg.
24. Samo za gospodinjsko uporabo.
25. Naprava je namenjena uporabi v gospodinjstvu in v podobnih primerih, kot so:
 - prostori za kuhinjsko osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih;
 - kmečke hiše;
 - s strani strank v hotelih, motelih in drugih bivalnih okoljih;
 - prenočišča z zajtrkom;
 - površine za skupno uporabo v stanovanjskih blokih ali pralnicah.

PRED UPORABO PRALNO SUŠILNEGA STROJA

1. Odstranjevanje embalaže in pregled

- Po razpakirjanju se prepričajte, da je pralno sušilni stroj nepoškodovan. V dvomu ne uporabljajte pralno sušilnega stroja. Obrnite se na servisno službo ali lokalnega prodajalca.
- Preverite, ali so na voljo dodatki in priloženi deli.
- Embalažne materiale (plastične vrečke, polistirenski deli itd.) hranite izven dosega otrok, saj so lahko nevarni.

2. Odstranite transportne vijake

- Pralno sušilni stroj je opremljen s transportnimi vijaki, da prepreči morebitne poškodbe notranjosti med prevozom. Pred uporabo stroja je nujno potrebno odstraniti transportne vijake.
- Po odstranitvi pokrijte odprtine s 4 priloženimi plastičnimi pokrovi.

3. Namestite pralno sušilni stroj

- Napravo premikajte, ne da bi jo dvignili za delovno ploščo.
- Napravo namestite na trdno in ravno talno površino, po možnosti v kot prostora.
- Zagotovite, da so vse štiri noge stabilne in trdno postavljene na tla in nato preverite, ali je pralno sušilni stroj popolnoma raven (uporabite vodno tehtnice).
- Prepričajte se, da preproga ali drug material ne ovira prezračevalnih odprtin na dnu pralno sušilnega stroja (če so na voljo pri vašem modelu).

4. Dovod vode

- Priklučite cev za dovod vode v skladu s predpisi vašega lokalnega vodovodnega podjetja.
- Dovod vode - Odvisno od modelov:
 - Samo en dovod - Hladna voda
 - Dvojni dovod - Vroča in hladna voda
- Pipa za vodo: 3/4 navojni cevni priključek

5. Odtok

- Priključite odtočno cev na sifon ali jo pritrdite preko roba pomivalnega korita s priloženim "U" cevnim držalom.
- Če je pralno sušilni stroj priključen na integriran odtočni sistem, mora biti ta opremljen z odzračevalnikom, da se prepreči hkratno polnjenje in odvajanje vode (učinek sifoniranja).
- Odtočno cev varno pritrdite, da preprečite opeklne med odvodnjavanjem stroja.

6. Električna povezava

- Električne priključke mora izvesti usposobljen tehnik v skladu z navodili proizvajalca ter veljavnimi standardi in varnostnimi predpisi.
- Podatki o napetosti, porabi energije in zaščitnih zahtevah so navedeni na notranji strani vrat.
- Naprava mora biti v skladu z veljavnimi predpisi priključena na električno omrežje z vtičnico z ozemljitvenim priključkom. Pralno sušilni stroj mora biti ozemljen v skladu z zakonom. Proizvajalec zavrača vso odgovornost za materialno škodo ali poškodbe oseb ali živali zaradi neupoštevanja zgornjih navodil.
- Ne uporabljajte podaljškov ali več vtičnic. Prepričajte se, da je zmogljivost vtičnice dovolj močna, da poganja stroj med ogrevanjem.
- Pred kakršnim koli vzdrževanjem pralno sušilnega stroja ga izključite iz omrežja.
- Po namestitvi mora biti prek dvopolnega stikala ves čas zagotovljen dostop do omrežne vtičnice ali do odklopa iz omrežja.
- Pralno sušilnega stroja ne uporabljajte, če je bil med prevozom poškodovan. Obvestite servisno službo.
- Zamenjavo glavnega kabla sme izvajati samo servisna služba.
- Naprava se lahko uporablja samo za v gospodinjstvu za predpisane namene.

Najmanjše mere ohišja:

Širina: 615 mm

Višina: 855 mm

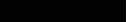
Globina: glej tabelo dimenziij

PREVIDOSTNI UKREPI IN SPLOŠNA PRIPOROČILA

1. Embalaža

- Embalažni material je v celoti mogoče reciklirati in je označen s simbolom za recikliranje . Pri odstranjevanju embalaže upoštevajte veljavne lokalne predpise.

2. Odstranjevanje embalaže in razgradnja starih pralno sušilnih strojev

- Pralno sušilni stroj je izdelan iz materialov za večkratno uporabo. Odstraniti ga je potrebno v skladu z veljavnimi lokalnimi predpisi o odstranjevanju odpadkov.
- Pred zavrnjenjem odstranite ostanke detergenta, zlomite kljuko na vratih in odrežite napajalni kabel, tako da pralno sušilni stroj postane neuporaben.
-  Naprava je označena v skladu z evropsko direktivo o odpadni elektronski in električni opremi (OEEO). S pravilnim zavrnjenjem tega izdelka boste pomagali preprečiti morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi, ki bi jih sicer lahko povzročilo neustrezno ravnanje z izdelkom.


Simbol na izdelku ali na priloženih dokumentih označuje, da s to napravo ne smete ravnati kot z gospodinjskimi odpadki. Namesto tega ga je potrebno predati na ustrezno zbirno mesto za električno in elektronsko opremo. Zavrnjenje mora potekati v skladu z lokalnimi okoljskimi predpisi za odstranjevanje odpadkov. Za podrobnejše informacije o obdelavi, predelavi in reciklirjanju tega izdelka se obrnite na lokalni mestni urad, službo za odstranjevanje gospodinjskih odpadkov ali trgovino, kjer ste izdelek kupili.

3. Prostor za namestitev

- Pralno sušilni stroj sme biti nameščen samo v zaprtih prostorih. Namestitev v kopalnici ali na drugih mestih, kjer je zrak vlažen, ni priporočljiva.
- V bližini naprave ne shranujte vnetljivih tekočin.

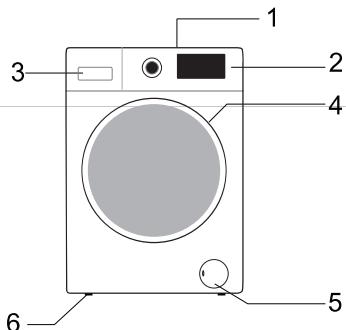
4. Varnost

- Naprave ne puščajte priključene na električno omrežje, kadar je ne uporabljate. Nikoli ne vtikajte in ne izklapljaljajte napajanja iz omrežja z mokrimi rokami.
- Zaprite pipo.
- Pred čiščenjem in vzdrževanjem izklopite stroj ali ga izključite iz omrežja.

- Zunanjost pralno sušilnega stroja očistite z vlažno krpo. Ne uporabljajte abrazivnih detergentov.
- Nikoli ne odpirajte vrat na silo.

OPIS PRALNO SUŠILNEGA STROJA

- 1 Delovna plošča
- 2 Nadzorna plošča
- 3 Dozirna posoda za detergent
- 4 Vrata
- 5 Pokrov odvodne črpalk in filtra
- 6 Nastavljive nogice



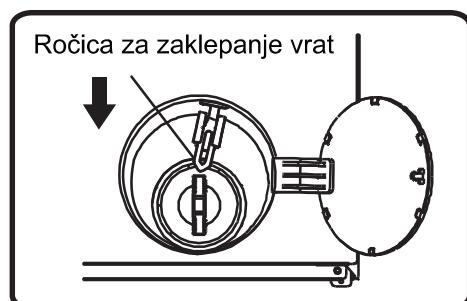
Postavitev in videz nadzorne plošče sta odvisna od modela.

ODPIRANJE VRAT V SILI

V primeru, da vrat zaradi izpada električne energije ali drugih posebnih okoliščin ne odprete, lahko za odpiranje uporabite ročico za zaklepanje vrat v sili, ki se nahaja pod pokrovom odtočne črpalke.

Opomba:

1. Te ročice ne uporabljajte, če stroj normalno deluje.
2. Pred uporabo se prepričajte, da se je notranji boben prenehal obračati, da temperatura ni visoka in da je nivo vode nižji od oblačil. Če je nivo vode višji od oblačil, odvedite vodo skozi odtočno cev (če je na voljo) ali s počasnim odvijanjem filtra.
3. Način delovanja: Odprite pokrov vrat odtočne črpalke, s pomočjo orodja povlecite ročico za zaklepanje in nato lahko vrata odprete (prikazano na sliki).



PRED PRVIM CIKLOM PRANJA

Za odvajanje odpadne vode, ki jo je med testiranjem uporabil proizvajalec, priporočamo, da izvedete kratek cikel pranja brez perila.

- 1 Odprite pipo.
- 2 Zaprite vrata.
- 3 V predal za glavno pranje  v dozirni posodi nalijte malo detergenta (približno 30 ml).
- 4 Izberite in zaženite kratek program (glejte ločen hitri vodnik).

PRIPRAVA PRANJA

1. Razvrsti perilo po...

- Vrsta tkanine/nalepka s simbolom za nego
Bombaž, mešana vlakna, enostavna nega/sintetika, volna, izdelki za ročno pranje.
- Barva
Ločite barvne in bele izdelke. Nove barvne izdelke perite ločeno.
- Nalaganje
Izdelke različnih velikosti perite skupaj, da izboljšate učinkovitost pranja in porazdelitev v bobnu.
- Občutljivo
Majhne izdelke (npr. najlonske nogavice, pasovi itd.) in predmete s kavljii (npr. modrčki) perite v platneni vrečki ali blazini z zadrgo. Vedno iz zaves odstranite obročke ali zaves z obročki perite znotraj bombažne vrečke.

2. Izpraznite vse žepe

Kovanci, varnostni zatiči itd. lahko poškodujejo vaše perilo, kot tudi boben naprave.

3. Zadrge

Zaprite zadrge in zapnite gume; ohlapne pasove ali trakove je potrebno povezati skupaj.

Odstranjevanje madežev

Avtomatična encimska faza programa običajno odstrani kri, mleko, jajca itd.

- Če želite odstraniti madeže rdečega vina, kave, čaja, trave, sadja itd., dodajte sredstvo za odstranjevanje madežev v predal za glavno pranje  v dozirn posodi za detergent.
- Močno umazano perilo po potrebi predhodno obdelajte z odstranevalcem madežev.

Barvanje

- Uporabljajte samo barvila, primerna za pralne stroje.
- Sledite navodilom proizvajalca.
- Plastični in gumijasti deli pralnega stroja so lahko obarvajo z barvili.

Nalaganje pèrila

- 1 Odprite vrata.
- 2 Naložite izdelke posamično in ohlapno v boben, ne da bi ga preveč napolnili.

Upoštevajte priporočeno polnitev, ki je podana v kratkih navodilih.

Opomba: Preobremenitev stroja bo povzročila nezadovoljive rezultate pranja in nagubano perilo.

- 3 Zaprite vrata.

DETERGENTI IN DODATKI

Za stroj s sprednjim polnjenjem vedno uporabljajte visoko uèinkovit detergent z malo pene.

Izbira detergenta je odvisna od:

- Vrsta blaga (bombaž, enostavna nega/sintetika, občutljivi izdelki, volna).
Opomba: Za pranje volne uporabljajte samo posebne detergente
- Barve perila
- Temperatura pranja
- Stopnja in vrsta umazanije

Opombe:

Morebitne belkaste ostanke na temnih tkaninah povzročajo netopne spojine, ki se uporabljajo v sodobnih detergentih v prahu brez fosfatov. Če se to zgodi, otresite ali oèistite tkanino oziroma uporabite tekoče detergente. Uporabljajte samo detergente in dodatke, posebej izdelane za gospodinjske pralne stroje. Ko uporabljate sredstva za odstranjevanje vodnega kamna, barvila ali belila za predpranje, se preprièajte, da so primerni za uporabo v domaèih pralnih strojih. Sredstva za odstranjevanje vodnega kamna lahko vsebujejo izdelke, ki lahko poškodujejo vaò pralni stroj. Ne uporabljajte topil (npr. terpentin, bencin). Ne perite tkanin, obdelanih s topili ali vnetljivimi tekoèinami.

Odmerjanje

Upoštevajte priporoèila za odmerjanje na embalaži detergента. Odvisno je od:

- Stopnje umazanosti perila
- Količine perila v bobnu
sledite navodilom proizvajalca detergenta za polno obremenitev;
polovična obremenitev: 3/4 polne obremenitve;
najmanjša obremenitev (približno 1 kg): 1/2 polne obremenitve;
- Trdote vode na vašem območju (za informacije se obrnite na svoje vodno podjetje).
Mehka voda zahteva manj detergenta kot trda voda.

Opombe:

Preveč detergenta lahko povzroči prekomerno nastajanje pene, kar zmanjša učinkovitost pranja. Če pralni stroj zazna preveč pene, lahko prepreči ožemanje. Pomanjkanje detergenta lahko občasno povzroči sivo perilo in tudi kalcinira ogrevalni sistem, boben in cevi.

Kam dozirati detergent in dodatke

Predal za detergent ima tri prekate (slika "A ali B").

Prekat za predpranje | I |

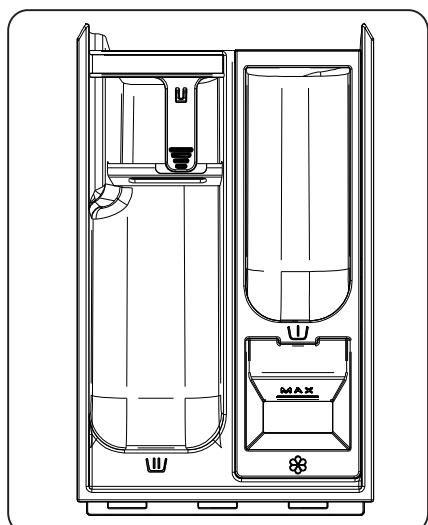
- Detergent za predpranje/namakanje

Prekat za glavno pranje | II |

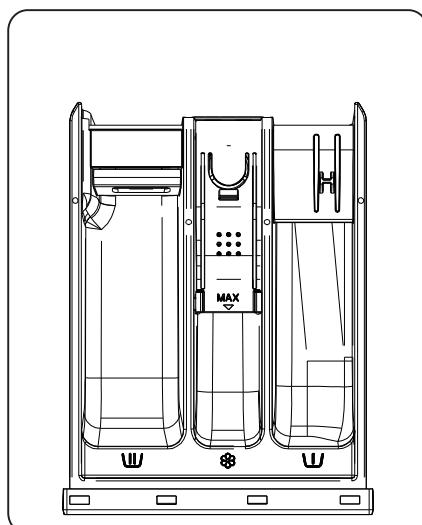
- Detergent za glavno pranje
- Odstranjevalec madežev
- Mehčalec vode (razred trdote vode 4)

Prekat za mehčalec ☘

- Mehčalec



A



B

Opombe:

- Detergente in dodatke hranite na varnem in suhem mestu, izven dosega otrok.
- Tekoče detergente lahko uporabite za programe s predpranjem. V tem primeru je potrebno za glavno pranje uporabiti detergent v prahu.
- Ko uporabljate funkcijo "zamik vklopa" (če je na voljo na vašem pralno sušilnem stroju), ne uporabljajte tekočih detergentov.
- Da preprečite težave pri z raztplavljanjem pri uporabi visoko koncentriranih detergentih v prahu, uporabite posebno kroglico ali vrečko za detergent, ki ste jo dobili z detergentom, in jo položite neposredno v boben.
- Pri uporabi sredstev za odstranjevanje vodnega kamna, belil ali barvil se prepričajte, da so primerni za pralne stroje. Sredstva za odstranjevanje vodnega kamna lahko vsebujejo spojine, ki lahko poškodujejo dele vašega pralno sušilnega stroja.
- V pralno sušilnem stroju ne uporabljajte topil (npr. terpentin, bencin).

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

Zunanjost naprave in nadzorna plošča

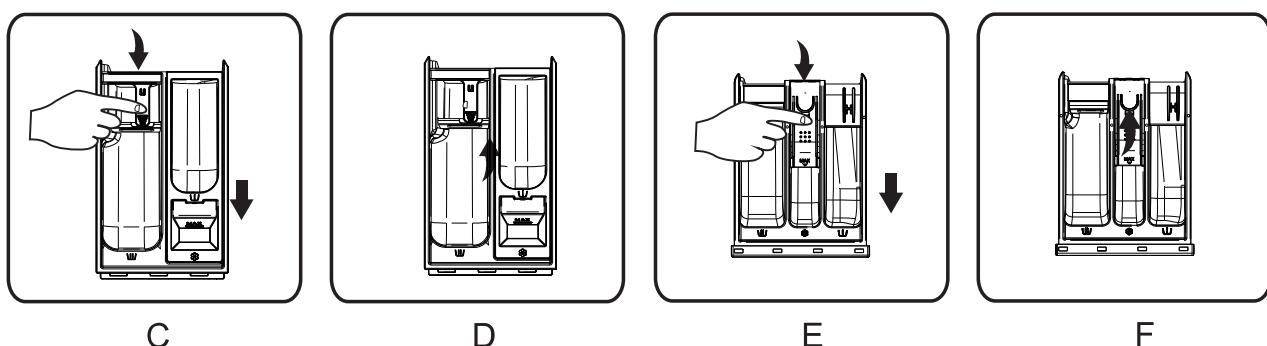
- Lahko se opere z mehko in vlažno krpo.
- Uporabite lahko tudi malo nevtralnega detergenta.
- Posušite z mehko krpo.

Tesnilo vrat

- Po potrebi očistite z vlažno krpo.
- Redno preverjajte stanje tesnila vrat.

Dozirna posoda

- 1 Potisnite sprostitveno ročico v prekatu za glavno pranje navzdol in odstranite predal (slika "C ali D").
- 2 Odstranite sifon v prekatu za mehčalec. (slika "E ali F").
- 3 Vse dele operite pod tekočo vodo.
- 4 Ponovno namestite sifon v prekat za mehčalec in predal namestite nazaj v ohišje.



Filter

Priporočamo, da filter redno preverjate in čistite vsaj dvakrat ali trikrat letno.

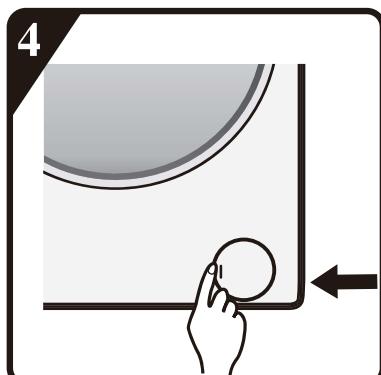
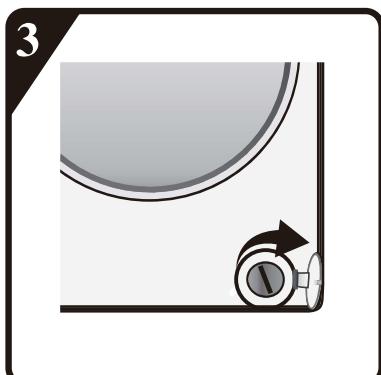
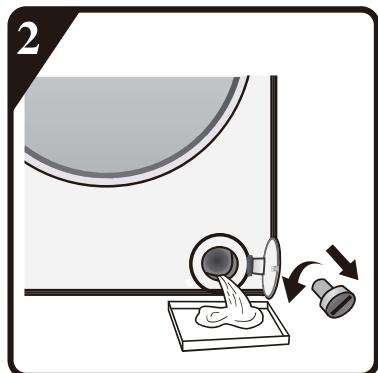
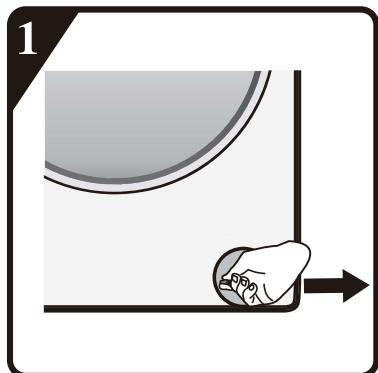
Posebej še:

- Črpalka ne črpa vode iz bobna ali če je perilo neožeto
- Če je črpalka blokirana s tujkom (npr. gumbi, kovanci ali varnostnimi zatiči).

POMEMBNO: Pred čiščenjem filtra se prepričajte, da se je voda v bobnu pralno sušilnega stroja ohladila.

- 1 Stroj ustavite in izključite iz omrežja.
- 2 V majhno odprtino na pokrovu črpalke vstavite odstranjevalno orodje, kot je izvijač in pokrov črpalke z veliko močjo pritisnite navzdol ter ga odprite.

- 3 Postavite ravno posodo pod ohišje filtra in nato s pomočjo nameščene cevka za odvajanje vode v sili odstranite vodo iz bobna.
Nato popolnoma odvijte filter v nasprotni smeri urnega kazalca in ga odstranite.
- 4 Očistite filter in ohišje filtra.
- 5 Preverite, ali se rotor črpalke prosto giblje.
- 6 Znova vstavite filter in ga privijte do konca v smeri urnega kazalca.
- 7 Zaprite pokrov odtočne črpalke



Cev za dovod vode

Redno preverjajte cev za dovod vode zaradi krhkosti in razpok ter jo po potrebi zamenjajte z novo enako cevjo (na voljo pri servisni službi ali specializiranem prodajalcu).

Čiščenje mrežastega filtra v cevi za dovod vode

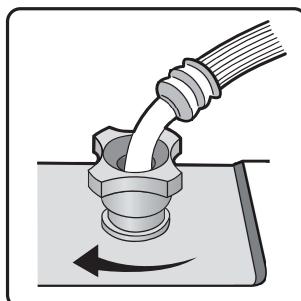
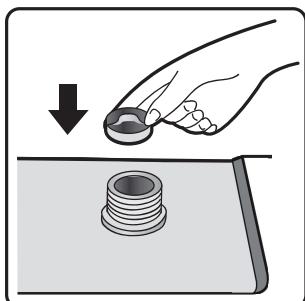
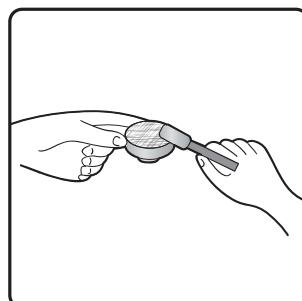
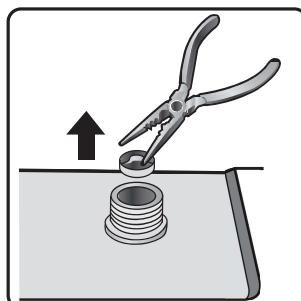
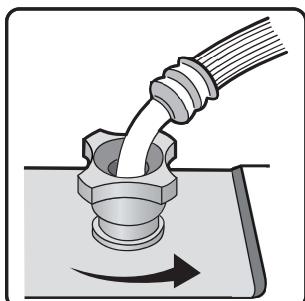
Mrežasti filter redno preverjajte in čistite

Nahaja se v dovodnih ceveh, ki so prikazane na slikah "G".

- 1 Zaprite pipo in odvijte dovodno cev.
- 2 Očistite notranji mrežasti filter in privijte cev za dovod vodo nazaj na pipo.
- 3 Odvijte dovodno cev na zadnji strani pralnega stroja.
- 4 Z univerzalnimi kleščami odstranite mrežasti filter s priključka pralnega stroja in ga očistite.
- 5 Namestite mrežasti filter in ponovno privijte dovodno cev.
- 6 Odprite pipo in zagotovite, da so priključki popolnoma vodotesni.



G



NAVODILA ZA ODPRAVLJANJE NAPAK

Vaš pralno sušilni stroj je opremljen z različnimi samodejnimi varnostnimi funkcijami odvisno od modela. To omogoča pravočasno odkrivanje napak in ustrezni odziv varnostnega sistema. Napake so pogosto tako majhne, da jih je mogoče odpraviti v nekaj minutah.

Pralno sušilni stroj se ne zažene, lučke ne svetijo.

Preverite, ali:

- Je priključna vrvica pravilno vstavljena v vtičnico.
- Stenska vtičnica deluje pravilno (za preskus uporabite namizno svetilko ali podobno napravo).

Pralno sušilni stroj se ne zažene... in lučka “Zagon/Premor” utripa.

Preverite, ali:

- So vrata pravilno zaprta (otroška zaščita);
- Je bil pritisnjen gumb **“Start/Pavza”**;
- Zasveti lučka “Zaprt dotok vode”. Odprite pipo za vodo in pritisnite gumb **“Start/Pavza”**.

Stroj se med programom ustavi (odvisno od modela)

Preverite, ali:

- Vrata so bila odprta in lučka **“Start/Pavza”** utripa. Zaprite vrata in ponovno pritisnite gumb **“Start/Pavza”**.
- Preverite, ali je v notranosti preveč pene. Stroj prične s postopkom za odstranjevanje pene uničevanje pene. Stroj se bo po določenem obdobju znova samodejno zagnal.
- Aktiviran je varnostni sistem pralnega stroja (glejte “Tabelo z opisi napak”).

Na koncu pranja v predalu za detergente ostanejo ostanki detergenta in dodatkov.

Preverite, ali:

- So prekati dozirne posode čisti, ali je pokrov v prekatu za mehčalec čist, ali je zaslonska ploščica za tekoči detergent pravilno nameščena v prekatu za glavno pranje (glejte “Nega in vzdrževanje”);

- Zadosten dovod vode. Mrežasti filtri v cevi za dovod vode so lahko zamašeni (glejte "Nega in vzdrževanje");

Stroj vibrira med ožemanjem.

Preverite, ali:

- Je pralno sušilni stroj pravilno nameščen na ravni površini
- Transportni vijaki so bili odstranjeni. Pred uporabo stroja je nujno potrebno odstraniti transportne vijke.

Slabo ožeto perilo.

Pralno sušilni stroj ima sistem za razporejanje perila v bobnu pred ožemanjem. Če perete posamezne težke predmete (npr. kopalne plašče), lahko sistem, da zaščiti pralni stroj, samodejno zmanjša hitrost ožemanja ali celo popolnoma prekine ožemanje, če zazna preveliko neravnovesje teže perila v bobnu tudi po več zagonih.

- Če je perilo po koncu cikla še vedno mokro, odstranite nekaj kosov perila in ponovite ožemanje.
- Prekomerno nastajanje pene lahko prepreči ožemanje. Uporabite pravilno količino detergenta.
- Preverite, da izbirnik hitrosti ožemanja ni nastavljen na "0".

Če ima vaš pralno sušilni stroj prikazovalnik časa: prvotno prikazani čas programa se podaljša/skrajša:

Pralno sušilni stroj lahko prilagodi čas trajanja programa, da se prilagodi dejavnikom, ki lahko vplivajo na čas programa pranja, npr.:

- Prekomerno penjenje;
- Neravnovesje zaradi težkih kosov perila;
- Podaljšan čas gretja zaradi znižane temperature dovodne vode;

Zaradi takšnih vplivov se čas, preračuna in po potrebi posodobi.

Poleg tega v fazi dozirnja vode pralno sušilni stroj določi obremenitev in po potrebi ustrezno prilagodi prikazan začetni čas programa. Med takšnimi obdobji posodobitve se na prikazovalniku časa prikaže animacija.

Napaka pri vročem/hladnem polnjenju - za modele z dvojnimi dovodi vode

Če želite priključiti dovod vroče in hladne vode (slika 1):

1. Rdeče označeno dovodno cev pritrdite na pipo za vročo vodo in na dovodni ventil z rdečim filtrom na zadnji strani stroja.
2. Drugo dovodno cev pritrdite na pipo za hladno vodo in na dovodni ventil z modrim filtrom na zadnji strani stroja.

Prepričajte se:

- a) Cevi so tesno pritrjene
- b) Ne zamenjajte njihovega položaja (na primer: hladno polnjenje v vroči dovodni ventil in obratno).

Če želite priključiti samo hladno polnjenje, sledite spodnjim navodilom (slika 2):

1. Potrebujete Y-razcepni konektor. Kupite ga lahko pri lokalnem dobavitelju strojne opreme ali vodovodnem dobavitelju.
2. Y-razcepni konektor pritrdite na pipo za hladno polnjenje.
3. S priloženima cevema priključite dva dovodna ventila na zadnjem delu stroja na Y-razcepni konektor.

Za modele z enim dovodom

Dovodno cev pritrdite na pipo s hladno vodo in na dovodni ventil na zadnji strani stroja (slika 3).

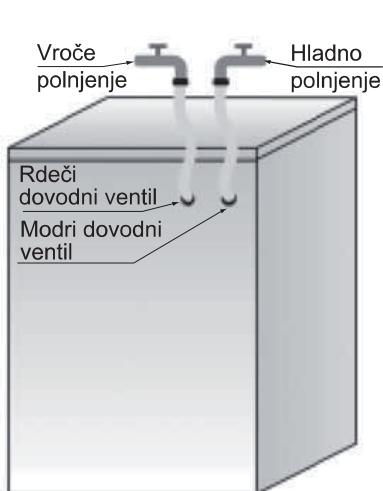
Poskrbite, da:

So vse cevi tesno pritrjene.

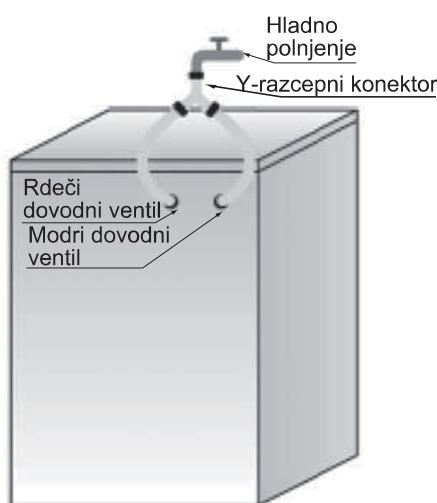
Otrokom ne dovolite, da se igrajo, plezajo na stroj, se nahajajo v bližini ali znotraj vašega pralno sušilnega stroja.

Upoštevajte, da se med cikli pranja lahko temperatura površine vrat ob oknu poveča.

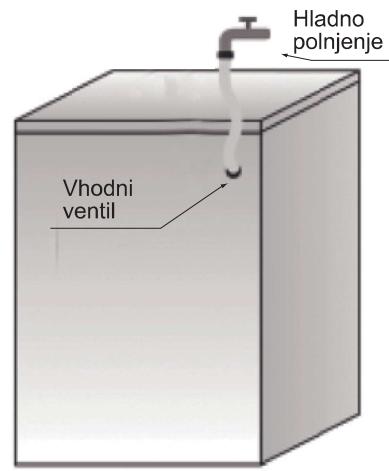
Kadar stroj uporabljate v bližini otrok, je potreben poostren nadzor.



Slika 1



Slika 2



Slika 3

Seznam napak	
Izpisano na digitalnem zaslonu	Opis napake
“F01”	Napaka dotoka vode
“F03”	Napaka črpanja vode iz stroja
“F13”	Napaka zaklepanja vrat
“F14”	Napaka odklepanja vrat
“F24”	Preliv ali preveč pene.
napaka, “F04-F98”	Napaka elektronskega modula.
“Unb”	Opozorilo za nerazporejeno perilo.

a. “F01” izpis na zaslonu

Stroj nima dotoka vode ali priteka premalo vode v stroj. Preverite:

- Pipa je popolnoma odprta in ima dovoljen dovolj velik tlak vode.
- Cev za dovod vode je zavita.
- Mrežni filter v cevi za dovod vode je blokirana (glejte vzdrževanje in popravilo).
- Dovodna cev je žamrznješa.

Po odstranitvi napake pritisnite tipko “Start/Pavza”.

Če se napaka ponovi, se obrnite na servisno službo (glejte Servisna služba).

b. “F03” izpis na zaslonu

V pralno sušilnem stroju je ostala voda in prekine delovanje programa. Izklopite stroj in izključite napajanje. Preverite:

- Odtočna cev je zavita.
- Filter v odtočni črpalki je blokiran (glejte čiščenje filtra v odtočni črpalki).

POMEMBNO: Pred pričetkom izpuščanja vode v sili se prepričajte, da se je voda ohladila.

Ponovno priključite napravo.

Izberite in zaženite program “Ožemi” ali pritisnite gumb “Start/Pavza” za vsaj 3 sekunde in znova zaženite želeni program.

Če se napaka ponovi, se obrnite na servisno službo (glejte “Servisna služba”).

C. Napake med delovanjem

Pralno sušilni stroj se ustavi, ko se program izvaja. Na zaslonu se prikažejo napake "F13", "F14", "F24", ali pa "F04" do "F98" ali "Unb".

Če se prikaže napaka "F13"

Zaklepanje vrat je oteženo. Zaženite program za 20 sekund in odklenite vrata pralnega stroja (PTC), da preverite, ali so vrata zaprta.

Ponovno jih odprite ali zaprite.

Po odpravi napake pritisnite tipko "Start/Pavza". Če se napaka ponovi, odklopite napajanje in se obrnite na servisno službo.

Če se prikaže "F14"

Napaka odklepanja vrat.

Ukrep: Pritisnite gumb "Start/Pavza". Pralno sušilni stroj bo poskušal odkleniti vrata.

Opozorilo se bo izpisano, dokler se vrata ne odklenejo.

Za 3 sek izklopite stroj. Izberite želeni program za zagon stroja.

Če se prikaže napaka "F24"

Napaka preliva. Napako prekinite s tipko "Start /Pavza".

Izberite in zaženite zahtevani program. Če se napaka ponovi, odklopite napajanje in se obrnite na servisno službo.

Izpis napak od "F04" do "F98"

Napaka elektronskega modula.

Izklopite stroj za 3 sekunde z gumbom za Izklop.

Po odpravi napake pritisnite tipko "Start/Pavza". Če se napaka ponovi, odklopite napajanje in se obrnite na servisno službo.

Izpis napake "Unb"

Odprava napake nerazporeditve perila v bobnu

1. Rahljanje perila

Za 3 sek pritisnite gomb "izklop", odprite vrata, stresite oblačila in jih znova vstavite v pralni stroj, nato izberite program črpanje in ožemanje.

2. Pramalo perila v bobnu

Za 3 sek pritisnite gomb "izklop", odprite vrata, vstavite eno ali dve brisači in nato izberite program črpanje in ožemanje.

Preden se obrnete na servisno službo:

- 1 Težavo poskusite odpraviti sami (glejte "Vodnik za odpravljanje težav").
- 2 Ponovno zaženite program, da preverite, ali se je težava rešila sama.
- 3 Če pralni stroj še naprej deluje nepravilno, pokličite servisno službo.

PREVOZ/RAVNANJE

Naprave med prevozom nikoli ne dvigujte za delovno ploščo.

- 1 Izvlecite priključno vrvico.
- 2 Zaprite pipo.
- 3 Odklopite dovodno in odtočno cev.
- 4 Odstranite vso vodo iz cevi in naprave (glejte "Odstranjevanje filtra", "Odvajanje odpadne vode")
- 5 Namestite transportne vijake (obvezno)
- 6 Stroj tehta več kot 55 kg, za premikanje sta potrebni dve osebi.

ELEKTRIČNA POVEZAVA

Uporabljaljajte samo vtičnico z ozemljitveno povezavo.

- Ne uporabljajte podaljškov ali večnamenskih vtičnic.
- Oskrba z elektriko mora ustrezati trenutni nazivni moči naprave 10 A.
- Električni priključki morajo biti izvedeni v skladu z lokalnimi predpisi.
- Električni kabel lahko zamenja izključno pooblaščeni električar.

ELEKTRIČNA POVEZAVA



VODNIK ZA NAMESTITEV



**NEPRAVILNA NAMESTITEV LAHKO VZROČI HRUP,
PREKOMERNE VIBRACIJE IN PUŠČANJE VODE.**

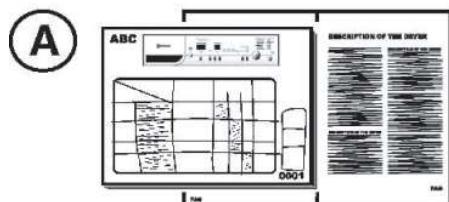
**NAPRAVE NIKOLI NE NIKOLI NE DVIGUJTE ZA
DELOVNO PLOŠČO.**

- Pred uporabo preberite "VODNIK ZA NAMESTITEV".
- "VODNIK ZA NAMESTITEV" shranite za poznejšo uporabo.
- Splošna priporočila o odstranjevanju embalaže preberite v NAVODILIH ZA UPORABO.

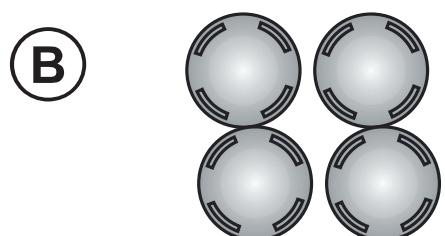
- Paket z majhnimi predmeti



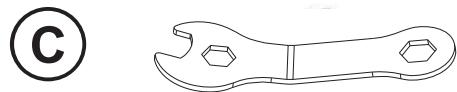
Navodila za uporabo, vodnik za namestitev,
garancijski list (odvisno od modela)



4 plastični pokrovčki



Ključ za nastavitev nogic



- Dovodna cev (znotraj stroja ali že nameščena)

Cev za hladen dovod

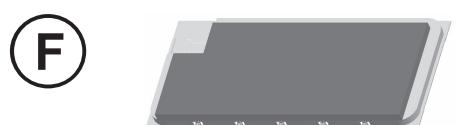
Cev za vroč dovod (če je na voljo, odvisno od
modela)



- "U"-upogib (znotraj naprave ali že nameščen)



- Dno (odvisno od modela)

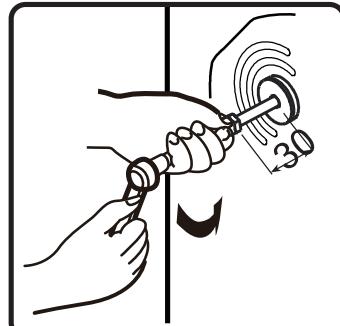
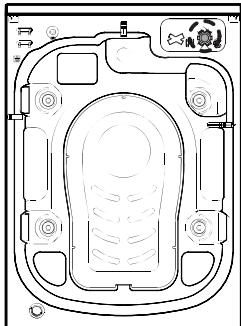


PRED UPORABO PRALNO SUŠILNEGA STROJA ODSTRANITE TRANSPORTNE VIJAKE!

Pomembno: Neodstranjeni transportni vijaki lahko poškodujejo napravo.

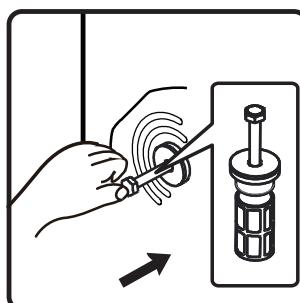
1

Vse transportne vijke odvijte s ključem v smeri puščice za približno 30 mm (ne do konca).



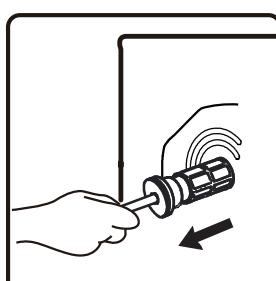
2

Štiri transportne vijke potiskajte vodoravno v smeri navznoter in sprostite transportni trak.



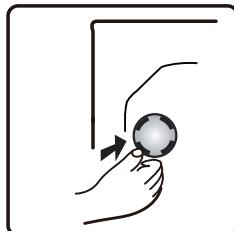
3

Izvlecite transportni vijak skupaj z gumijastim in plastičnim delom.



4

Za zagotovitev varnosti in zmanjšanje hrupa namestite pokrov transportnega vijaka, ki je priložen enoti (glejte prilogo, ki je priložena enoti). Nagnite in vstavite transportni vijak v luknjo in ga pritiskajte v prikazani smeri, dokler ne zaskoči.



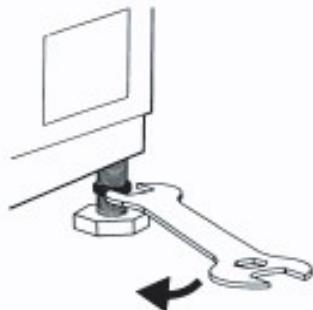
Pomembno: Transportne vijke in ključ hranite za prihodnji prevoz naprave in v tem primeru transportne vijke ponovno namestite v obratnem vrstnem redu.

PRILAGODITEV NOGIC

Naprava mora biti nameščena na trdni in ravni površini tal (po potrebi uporabite vodno tehnicu). Če naj bo naprava nameščena na lesena tla, težo razporedite tako, da jo položite na list vezanega lesa velikosti 60 x 60 cm debeline najmanj 3 cm in ga pritrdite na tla. Če so tla neravna, po potrebi prilagodite 4 izravnalne noge; pod noge ne vstavljamte kosov lesa itd.

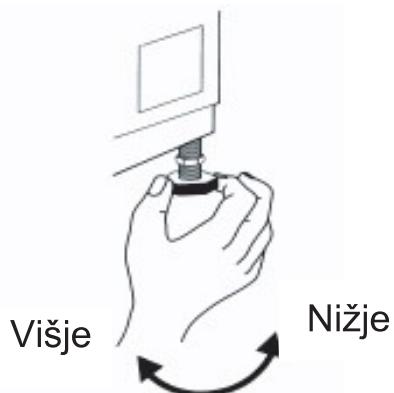
5

S ključem popustite matico v smeri urnega kazalca (glejte puščico).



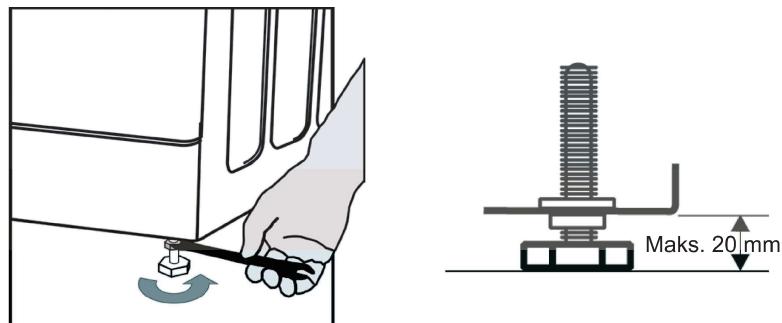
6

Stroj rahlo dvignite in z vrtenjem prilagodite višino nogice.



7

Pomembno: matico privijte tako, da jo obračate v nasprotni smeri urnega kazalca proti ohišju naprave.

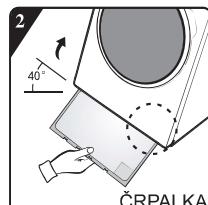
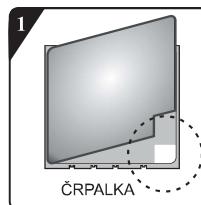


NAMEŠČANJE DNA

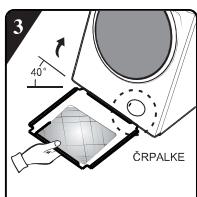
Za tišje delovanje je stroju priloženo dno (velja samo za nekatere modele). Po namestitvi dna se bo raven hrupa močno zmanjšala.

8 Navodila za namestitev dna za zmanjšanje hrupa

- A: Na stran spodnje plošče pokrova s črkami "PUMP" prilepite akustično volno.
Pri namestitvi spodnjega pokrova nagnite pralni stroj za 30°-40°, obrnite stran z zvočno izolacijo navzgor in pritrdite 'PUMP' na vogal pokrova na položaj črpalk v pralnem stroju.



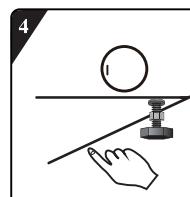
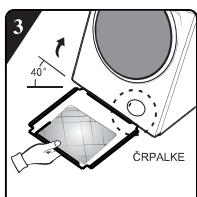
- B: 1 Pred namestitvijo dna za zmanjšanje hrupa poravnajte in prilepite zvočno absorpcijsko volno z vtisom pravokotno in vzdolž spodnje plošče (ta postopek pri nekaterih modelih brez zvočne absorpcijske volne ni potreben).



Stroj nagnite pod kotom 40° in pustite stran s pravokotno zarezo obrnjeno proti sprednjemu delu pralnega stroja, kot je prikazano na sliki. Vstavite stran s poševno zarezo med dva nožna vijaka na zadnji strani pralnega stroja. Namestite spodnjo ploščo in se prepričajte, da se tesno stika z dnem pralnega stroja.



Odstranite površinski papir na dvostranskem traku na štirih straneh spodnje plošče.



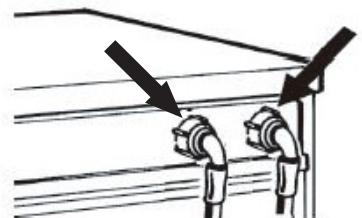
Ročno pritisnite dvostranski trak na štiri strani, da trdno pritrdite ploščo za zmanjšanje hrupa na ohišje stroja.

PRIKLJUČITE CEV ZA DOVOD VODE

9

Če cev za dovod vode še ni nameščena, jo je potrebno priviti na stroj. Modro označena cev je namenjena samo hladni vodi. Pri modelih z dvojnim dovodom je potrebno priključiti tudi rdečo dovodno cev.

Vroče (odvisno od modela) Hladno



10

Ročno privijte dovodno cev na pipo in privijte matico.

Pozor:

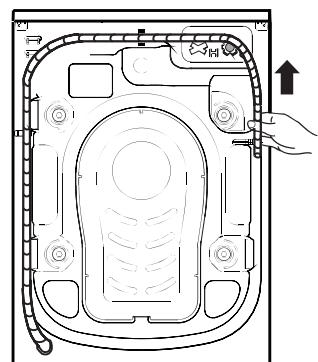
- Brez pregibov cevi!
- Naprava **ne sme** biti priključena na mešalno pipo grelnika vode brez pritiska.
- Preverite vodotesnost priključkov tako, da pipo popolnoma odprete.
- Če je cev prekratka, jo zamenjajte s cevjo primerne dolžine, ki je odporna na pritisk (1000 kPa min)
- Redno preverjajte dovodno cev če ima razpoke ter jo po potrebi zamenjajte.
- Pralni stroj lahko priključite brez nepovratnega ventila.

PRIKLJUČITE ODVODNO CEV

11

Če je odvodna cev nameščena, kot je prikazano spodaj:

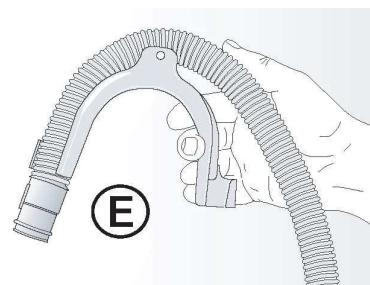
Odpnite jo samo z desne sponke (glejte puščico)



12

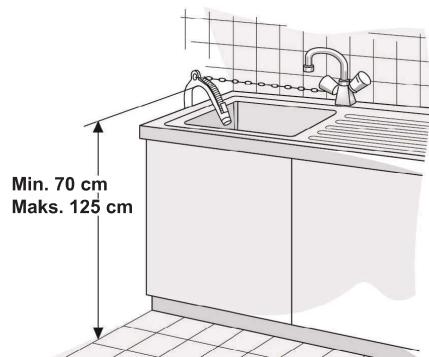
Odvodno cev priključite na odtok ali pa jo pritrdite preko roba umivalnika s pomočjo "U" upogiba.

Na koncu odvodne cevi namestite "U" upogib E, če še ni nameščen.



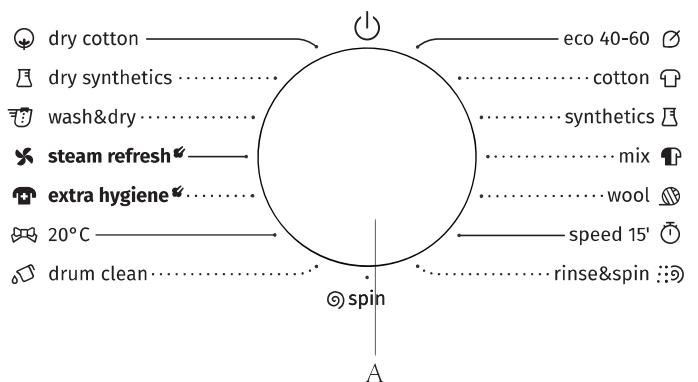
Opombe:

- Poskrbite, da v odvodni cevi ni prepogibov.
- Cev pritrdite na način, da ne more pasti. Stroj po fazi pranja odvede vročo vodo.
- Majhni umivalniki za roke niso primerni.
- Za podaljšanje uporabite isto vrsto cevi in pritrdite povezave s sponkami.
- Maks. skupna dolžina odvodne cevi: 2,50 m



Hitri uporabniški priročnik

Pralno sušilni stroj je opremljen s samodejnimi varnostnimi funkcijami, ki v zgodnji fazi zaznajo in diagnosticirajo ter se ustreznno odzovejo.



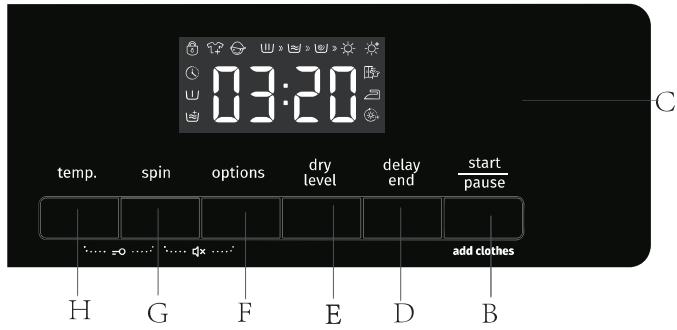
Program	Oznaka za nego	Material/raven umazanosti	Funkcije				Maks. pralna teža kg	Maks. hitrost ožemanja o/min
			W→Pranje	D→Sušenje	WD→Pranje in sušenje	S→Ožemanje		
bombažno bela --20°C,30°C,40°C, 60°C, 90°C	 	Močno in zmerno umazan bombaž ali perilo. Za zelo umazane izdelke izberite funkcijo "Predpranje".	W	8	9	10	1400	
			WD	5	6	6	1400	
sintetični --20°C,30°C,40°C, 60°C		Zmerno umazana sintetika, tkanine iz mešanice bombaža.	W	8	9	10	1400	
			WD	5	6	6	1400	
volna --20°C,30°C,40°C		V stroju pralna volna. (Glejte nalepko za pranje, pritrjeno na oblačilu).	W	2	2	2	600	
hitro pranje 15' --20°C,30°C,40°C	 	Bombaž, mešane tkanine. Izdelki, nošeni kratek čas ali na novo kupljeni.	W	1	1	1	800	
mešano --20°C,30°C,40°C	 	Mešano pranje zmerno umazanih bombažnih in sintetičnih tkanin.	W	5	5	5	1400	
			WD	5	5	5	1400	
eko 40-60		Običajno umazano bombažno perilo.	W	8	9	10	1400	
			WD	5	6	6	1400	
speri in ožemi	—	Program je privzetno nastavljen na dve spiranji in ožemanji.	W	8	9	10	1400	
			WD	5	6	6	1400	
ožemi	—	Ročno izberite dolžino in hitrost ožemanja.	S	8	9	10	1400	
			SD	5	6	6	1400	
suh bombaž	—	Mokra oblačila in perilo iz bombaža lahko po ožemanju posušite.	D	5	6	6	/	
suha sintetika	—	Mokra oblačila iz kemičnih vlaken lahko po ožemanju posušite.	D	5	5	5	/	
osvežitev s paro	—	Primerno za odstranjevanje nenavadnega vonja (kot je vonj po dimu/vročem loncu/žaru itd.) na oblačilih. Za čiščenje običajno umazanih bombažnih izdelkov, za katere je razvidno,	D	2	2	2	/	
operi in posuši	—	da jih je mogoče v istem ciklu prati pri 40°C ali 60°C, in za sušenje na način, da jih je mogoče takoj shraniti v omari. Cikel se uporablja za oceno skladnosti z zakonodajo EU o okoljsko primerni zasnovi za pranje in sušenje.	WD	5	6	6	1400	
20°C	—	Program je primeren za bombažna oblačila z manjšimi madeži in za varčevanje z energijo.	W	8	9	10	1400	
			WD	5	6	6	1400	
alergijska para 40°C,60°C, 90°C	—	Program za učinkovito odstranjevanje bakterij v tekstuлу. Primerno za oblačila dojenčkov, ki so občutljivi na oblačila.	W	4	4	4	1400	
			WD	4	4	4	1400	
čiščenje bobna 90°C	—	Program za odstranjevanje umazanije in ostankov bakterij, ki se lahko v stroju razmnožujejo po določeni uporabi, zlasti kadar se pralni stroj redno uporablja z nizko temperaturo.	WD	0	0	0	800	

*: Izbirne funkcije

Da: Potreben detergent

—: Ni mogoče izbrati

Izberite ustreznou temperaturo pranja v skladu z navodili na nalepki za nego, pritrjeni na oblačila. V nasprotnem primeru lahko oblačila poškodujete



- A. Izbirnik programa
 B. Gumb "zagon/premor"
 C. Okno za prikaz stanja programa in funkcije
 D. Gumb "odloži konec"
 E. Gumb "raven sušenja"
 F. Gumb "možnosti"
 G. Gumb "ožemi"
 H. Gumb "temp."

Predelek za detergent			Funkcije pralnega programa									Raven sušenja			
Predpranje	Glavno pranje	Mehčalec	Izklop zvoka	Otroška ključavnica	Odloži konec	Ožemi	Temp.	Sušenje	Predpranje	Dodatno izpiranje	Omara	Likanje	Zelo suho	Čas sušenja	
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	---	---	---	---	---
*	Da	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	D	*
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	—	—	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	D	*
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—
—	—	*	*	*	*	*	*	—	—	*	—	—	—	—	—
—	—	*	*	*	*	*	*	—	*	—	*	*	*	D	*
—	—	—	*	*	*	*	*	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	*	*	*	*	*	—	*	—	—	*	*	D	*
—	—	—	*	*	*	*	*	—	*	—	—	D	*	*	*
—	—	—	*	*	*	*	*	—	*	—	—	D	*	*	*
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	—	—	—	—	—	D
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	—	*	*	*	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	*	*	*	D	*
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	*	*	—	—	—
*	Da	*	*	*	*	*	*	—	*	*	*	*	*	D	*
—	—	—	*	*	*	*	*	—	—	—	—	—	—	—	D

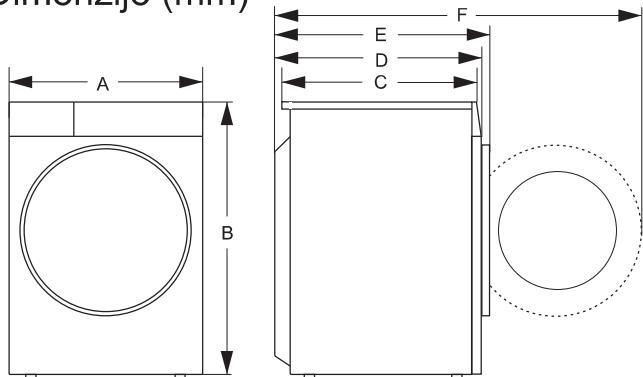
-- : Temperatura neogrevane vode

P:Privzeto

Specifikacije

Opis	Vrednost				
Št. modela/št. izdelka	W3D2A854ADS	W3D2A964A DS	W3D2A164A DS		
Kapaciteta pranja/sušenja	8/5kg	9/6kg	10/6kg		
Neto teža	60kg	70kg			
Maks. hitrost ožemanja	1400rpm				
Nazivna napetost	220-240V~				
Moč ogrevanja	1500W				
Moč pranja	250W				
Moč sušenja	1350W				
Moč ožemanja	500W				

Dimenzijs (mm)



	8/5kg	9/6kg	10/6kg
Indeks	Dimenzija (mm)	Dimenzija (mm)	
A	595	595	
B	845	845	
C	460	540	
D	510	590	
E	555	635	
F	1040	1120	

Dodajte detergent, zaprite vrata in nastavite program

Oblačila za pranje naložite v boben in zaprite vrata. Dodajte detergent v ustrezne prekate za vrsto programa, ki ga boste izbrali in dodajte detergent, kot je opisano v poglavju **Detergent in dodatki v uporabniškem priročniku**.

1. Vklopite stroj.
2. Gumb za izbiro programa zavrtite na želeni program. Če začetni položaj položaj kazalca ni na "izklop", mora za zagon kazalec mimo "izklop".
3. S pritiskom gumbov "temp", "ožemi" izberite temperaturo pranja in hitrost ožemanja.
4. Pritisnite gumb "možnosti" za izbor dodatnih funkcij.
5. Po zagonu programa se na zaslonu prikaže dolžina programa (ure: minute) in dodatne funkcije v zaporedju.

Izbira dodatnih funkcij

V stanju pripravljenosti pritisnite gumb "možnosti" za izbor

dodateh funkcij za trenutni program. Za vsak pritisk izberite samo eno funkcijo, nato prične ustrezna ikona utripati. Po zagonu, programa ni več mogoče spremeniti.

Predpranje

Izberite funkcijo za predpranje, da izboljšate učinke pranja in bolje odstranite madeže. Ta funkcija je primerena za močno umazana oblačila.

Pred začetkom programa lahko v prekat za predpranje dodate detergent/pralni prašek, pralni prašek pa mora biti dodan v za glavno pranje.

Dodatno izpiranje

Ko nastavite funkcijo dodatnega izpiranja, program še enkrat zažene postopek izpiranja, preden zažene mehčanje, skupni čas delovanja programa pa se temu ustrezno poveča.

Opozorilo za dovodno vodo

Če pipa ni odprta ali je tlak vode prenizek, se na zaslonu prikaže "F01", da sproži opozorilo.

Opozorilo o črpanju vode iz stroja

Če je cev stisnjena, je črpanje vode onemogočeno. V primeru, da dalj časa ne pride do popolnega črpanja, se na zaslonu prikaže "F03", da sproži opozorilo.

Ikona zaklepanja vrat

Po zagonu programa zasveti ikona zaklepanja vrat in vrata se zaklenejo.

Po zaključku programa se vrata samodejno odklenejo.

Ko lučka za zaklepanje vrat utripi, se vrata ne smejo odpirati na silo, da se ne bi poškodovala.

Funkcija odložitve konca pranja

Funkcija odložitve konca pranja omogoča zagon stroja po željah potrošnika, na primer ponoči, ko je elektrika cenejša.

Gumb je za izbiro časa zamika možen samo v stanju pripravljenosti.

Ko je izbrana funkcija zamika, se čas poveča za 1 uro ob vsakem pritisku na gumb zamika. Če čas programa pred zamikom ne dosega večkratnika 1 ure, pritisnite na tipko, nato pa se čas ob vsakem pritisku gumba poveča za 1 uro. Če je izbran zamik časa konca pranja, lahko pred zagonom programa trenuten zamik prekličete tako, da z gumbom izberete druge programe.

Čas odložitve mora biti daljši od dolžine programa pranja, saj je čas odložitve čas, ko se program konča. Na primer: če je izbrani čas programa 02:28, mora biti izbrani čas zakasnitve med 03:00 in 24:00.

Ko bo potekal postopek zamika, bo prikazana ikona "čas zamika". Ko je postopek zamika končan, ikona "čas zamika" ne bo več prikazana.

Če je izbran konec odložitve in gumb za zagon ni pritisnjen, lahko odložitev prekinete z obračanjem vrtljivega gumbom pred zagonom.

Če želite preklicati čas odložitve med programom odložitve, morate stroj izklopiti s pritiskom gumba za "vklop/izklop" za 2 sekundi.

Funkcija izklopa zvoka

Ko je stroj v stanju pripravljenosti, premora ali delovanja, pritisnite gumb **“ožemi + možnosti”** 2 sekundi, na zaslonu bo prikazan “bEEp oFF”. Ves zvok bo izključen, z izjemo alarmov. Ko je naprava v stanju brez zvoka, pritisnite gumb **“ožemi + možnosti”** 2 sekundi, dokler se ne prikaže “bEEp on”. Ves zvok bo aktiviran.

Otroška zaščita

Za večjo varnost otrok je ta stroj opremljen s funkcijo Otroška zaščita.

Ko se program zažene, pritisnite gumba **“temp. + ožemi”** za 2 sekundi. Otroška zaščita je nastavljena. Če postopek ponovite, se Otroška zaščita sprosti.

- Ko je Otroška zaščita nastavljena, bodo vsi funkcijski gumbi zaščiteni.
- Ko stroj izklopite z vrtenjem gumba za izbiro programa “izklop”, se Otroška zaščita sprosti.
- Po zaključku programa se Otroška zaščita samodejno odklene.

Za zagon programa

Ko izberete svoje možnosti in dozirno posodo vstavite pralno sredstvo, odprite pipo in pritisnite gumb **“zagon/premor”**. Na zaslonu se prikaže trenutno napredovanje programa z ikonami od leve proti desni. Prikaže tudi preostali čas programa.

Če želite preklicati program ali znova izbrati možnosti

- 1.Za izklop naprave za 3 sekunde zavrtite program v položaj **“izklop”**.
- 2.Izberite nov program in možnosti.
- 3.Pritisnite gumb **“zagon/premor”**, da vklopite stroj brez dodajnega detergenta.

Zaključek programa

Ko je program končan, se prikaže **“Konec”**. Če v 2 minutah ne izvedete nobenega postopka, se naprava samodejno izklopi.

- 1.Za izklop naprave zavrtite program na **“izklop”**;
- 2.Zaprite pipo;
- 3.Odprite vrata in vzemite oprano perilo;
- 4.Rahlo odprite vrata, da se znebite vlage v črpalki.

Postopek ponovnega nalaganja

Če želite med postopkom pranja ponovno naložiti oblačila, pritisnite gumb **“start/pavza”**.

- Če zasveti ikona za ponovno nalaganje , lahko vrata med postopkom odprete. Preostali čas in ikona zaklepanja vrat bosta utripala na zaslonu. Nato se ikona zaklepanja vrat ugasne in vrata lahko odprete.
- Če ikona za ponovno nalaganje  ne zasveti, ikona zaklepanja vrat ne utripa, kar pomeni, da je trenutna temperatura nad 50°C ali pa je potekel čas za ponovno nalaganje. V stroj ni dovoljeno nalaganje oblačil.

Samodejno tehtanje

Po zagonu pralni stroj prikaže “----”, kar pomeni, da tehta samodejno. Dolžino programa (ure: minute) bo samodejno prilagodil glede na težo oblačil.

Sušenje

Pritisnite gumb “raven sušenja”, da izberete čas sušenja in dodatne funkcije sušenja. Ko so izbrane funkcije Likanja , Omare  in Zelo suho , zasveti ustrezna ikona, na zaslonu pa se prikaže preostali čas programa. Ko je izbrana funkcija [Čas sušenja], zasveti ikona Čas sušenja .

- Pred sušenjem potrdite, da je oblačila mogoče posušiti (glejte tabelo programov, da potrdite vrsto oblačil, ki jih je mogoče sušiti).
 - Preden začnete s sušenjem se prepričajte, da je pipa odprta in da je hladna voda na voljo.
 - Pred ločenim sušenjem odstranite posušena oblačila iz bobna in jih po sprostitvi položite v boben.
 - Ko se suši malo oblačil ali lahka oblačila, je čas sušenja morda krajši od časa nastavitev.
 - Če oblačila za ročno pranje potrebujejo sušenje, pred sušenjem izberite ožemanje s čim večjo hitrostjo, odvisno od vrste oblačil. Priporočljivo je izbrati program **“ožemi + raven sušenja”**.
 - Po koncu sušenja pralno sušilni stroj nekaj časa deluje v določenem ritmu, da razrahlja oblačila in zmanjša gube.
 - Pritrdite presežnih in osušenih bombažnih oblačil na steno bobna lahko vpliva na učinek sušenja. Zato je priporočljivo, da oblačila posušite po ročnem razrahljanju.
 - Preobremenitev lahko vpliva na učinek sušenja, pretirano sušenje pa lahko povzroči gube na oblačilih. Za oblačila iz kemičnih vlaken, kot so srajce itd., se izbere način likanja.
 - Če oblačila z različnimi materiali sušite skupaj, to lahko vpliva na učinek sušenja. Zato je priporočljivo, da oblačila pred sušenjem razvrstite.
 - Če pride do okvare sušenja, si oglejte vsebino [Napaka sušenja] za delovanje.
- Funkcija [Likanje]  ima z malo vode učinek likanja po sušenju.
- Funkcija [Omara]  pomeni, da lahko oblačila nosite takoj po sušenju.
- Funkcija [Zelo suho]  pomeni, da lahko oblačila po sušenju shranite.
- Funkcija [Čas sušenja]  se nanaša na sušenje oblačil za določen čas.
- Uporabniki s pritiskom na gumb **“raven sušenja”** izberejo katerega koli izmed 6 časov sušenja, vključno s 30 minutami, 1 uro, 1,5 uro, 2 urama, 3 urami in 4 urami. Prosimo, izberite primeren čas sušenja. V nasprotnem primeru se oblačila, če je čas sušenja prekratek, ne bodo popolnoma posušila.
- Opomba:** Mokra oblačila, s katerih še kaplja, niso primerna za sušenje, kar lahko sproži napako delovanja!

Čas sušenja

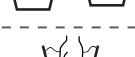
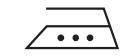
V tabeli je ocenjen čas sušenja oblačil različne teže, dejanski čas sušenja pa je odvisen od vrste in teže oblačil.

8 kg		Ocenjeni čas sušenja (min)		
Teža oblačil (kg)		nemudoma nosite	likanje	hramba
<1,5		60-90	40-70	80-110
1,5-3		100-140	80-120	120-160
3-4,5		150-190	150-170	190-210
4,5-5		210-230	190-210	230-250
9-10 kg		Ocenjeni čas sušenja (min)		
Teža oblačil (kg)		nemudoma nosite	likanje	hramba
<1,5		60-90	40-70	80-110
1,5-3		100-140	80-120	120-160
3-4,5		150-190	150-170	190-210
4,5-6		210-250	190-230	230-270

Ocenjena teža perila

	Hlačke (približno 50 g bombaža)		Dolgo spodnje perilo (približno 150 g bombaža)		Kopalna brisača (približno 300 g bombaža)
	Nogavice (približno 50 g bombaža)		Krilo (približno 400 g kemičnih vlaken)		Pižama (komplet) (približno 500 g bombaža)
	Brisača (približno 70 g bombaža)		Srajca (približno 200 g mešanice)		Rjuha (približno 500 g bombaža)
	Jeans (približno 800 g bombaža)		Volneni pulover (približno 400 g volne)		Jakna (približno 800 g bombaža)

Tabela za nego tkanin

	Odporen material		Ne likajte
	Občutljiva tkanina		Zahteva parno likanje
	Izdelek lahko operete pri 95°C		Likanje zahteva zlaganje blaga
	Izdelek lahko operete pri 60°C		Ne ožemite suhega ali izsušenega
	Izdelek lahko operete pri 40°C		Ne sušite čistega
	Izdelek lahko operete pri 30°C		Sušite leže
	Samo ročno pranje		Lahko se obesi, da se posuši
	Samo suho čiščenje		Sušite viseče
	Lahko se beli v hladni vodi		Sušenje v stroju, običajna toplota
	Ne uporabljajte belila		Sušenje v stroju, zmanjšana toplota
	Lahko ga likate pri največ 100°C		Ne sušite v stroju
	Lahko ga likate pri največ 150°C		Posušite na obešalniku za oblačila
	Lahko ga likate pri največ 200°C		Suho čiščenje samo s perkloridom, lažjim gorivom, čistim alkoholom ali R113
	Suho čistite le z letalskim gorivom, čistim alkoholom ali R113		

Oblačila, ki se ne smejo prati ali sušiti v stroju

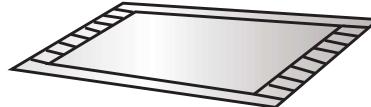
Oblačila, ki jih ni mogoče niti oprati niti posušiti



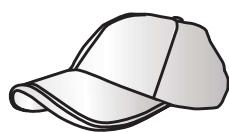
Usnjeni in krzneni izdelki
(lahko pride do deformacije)



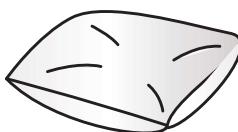
Rajon in njegove mešanice
(lahko pride do razbarvanja ali
deformacije)



Velike debele gumijaste blazine
s karbamatom na hrbtni strani
(lahko nastane škoda ali napaka)



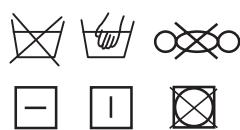
Klobuki iz trdega materiala
(poškodovali bodo pralni
stroj in povzročili napake)



Blazine, izdelki z bombažno
vato, pena in drugi gobasti
materiali, prevleka za preproge
(lahko pride do škode ali napake)

Drugo:
Nagubana ali reliefna oblačila; krep
tkanine;
Zlahka deformirana oblačila (jakne,
kravate, obleke itd.);
Puhasta oblačila (žamet, velutin).

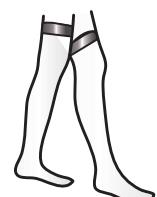
Oblačila, ki se ne smejo sušiti v sušilnem stroju



Vsa oblačila, označena z
grafiko (oblačila so lahko
poškodovana)



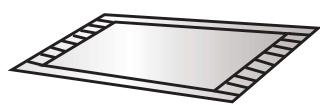
Volnena oblačila
(lahko pride do krčenja
in izgube krzna)



Pajkice, hlačne nogavice
(lahko nastane škoda ali
deformacija)



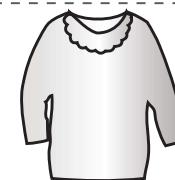
Sintetične srajce



Blazine ali oblačila s krznom
(lahko nastane škoda ali
napaka)



Odeja
(lahko nastane škoda
ali napaka)



Oblačila s čipko in
vezeninami, nova sintetična
vlakna (zelo tanka vlakna)
(lahko pride do deformacije)



Svila

Če se uporablja za sušenje blazin in oblačil s krznom, lahko povzroči blokado odtočne cevi.

Opomba!

◇ Mokra oblačila, s katerih še kaplja, niso primerna za sušenje, kar lahko sproži alarm naprave!

Napaka sušenja

Pojav napake	Priporočila za odpravo napake
Pralno sušilni stroj ne izvaja suhega postopka	<ul style="list-style-type: none">◊ Preverite, ali je nastavljen program sušenja.◊ Preverite, ali je vodna pipa zaprta.◊ Preverite, ali so vrata dobro zaprta.◊ Preverite, ali je preveč perila za sušenje (glejte tabelo programov in preverite ustrezzo zmogljivost programa), ter del oblačil ponovno sušite.
Sušenje ni zadostno	<ul style="list-style-type: none">◊ Preverite, ali je preveč perila za sušenje. Če je tako, bo to povzročilo nezadovoljive učinke sušenja in gube na oblačilih. Razdelite oblačila v bobnu na dva dela za ločeno sušenje.◊ Preverite, ali so oblačila (kot je debelejši bombaž itd.), ki jih ni enostavno posušiti, pomešana z oblačili, ki jih je enostavno sušiti (na primer kemična vlakna itd.). Različna oblačila sušite ločeno ali jih ponovno posušite.
Čas sušenja je predolg	<ul style="list-style-type: none">◊ Preverite, ali je preveč oblačil za sušenje (glejte tabelo programov in preverite ustrezzo zmogljivost programa), in del oblačil ponovno vzemite, da se posuši.◊ Oblačila niso popolnoma suha (glejte ravnanje s slabim učinkom sušenja v priročniku).◊ Debelejša oblačila (denim itd.).

Priporočila za varčno rabo pralno sušilnega stroja

1. Program Eco 40-60 omogoča pranje običajno umazanega bombažnega perila, za katerega je navedeno, da ga je mogoče prati s programi na 40°C do 60°C, skupaj, v istem ciklu. Program je skladen z zakonodajo EU o okoljsko primerni zasnovi izdelkov.
2. Poraba energije v načinu izklopa je 0,49 W, v načinu zagona pa 0,49W.
3. Najučinkovitejši programi glede porabe energije so na splošno tisti, ki delujejo pri nižjih temperaturah in ob daljšem trajanju.
4. Nalaganje gospodinjskega pralnega stroja ali gospodinjskega pralno-sušilnega stroja do zmogljivosti, ki jo je za posamezne programe določil proizvajalec, bo prispevalo k prihrankom energije in vode.
5. Pravilna uporaba detergentov, mehčalcev in drugih dodatkov. Detergenta ne uporabljajte prekomerno. To lahko negativno vpliva na rezultate pranja.
6. Periodično čiščenje, vključno z optimalno pogostostjo, in preprečevanje vodnega kamna ter postopek.
7. Vpliv hrupa in preostale vlage je odvisen od višjega hrupa in manjše vsebnosti preostale vlage.
8. Podatke o izdelku in nalepko o porabi energije ter podatke o registraciji izdelka lahko dobite s skeniranjem QR kode.
9. Podatki o standardnih programih
10. Cikel pranja in sušenja lahko v istem ciklu očisti običajno umazano bombažno perilo, ki ga je mogoče prati pri 40°C ali 60°C, in ga posuši na način, da ga lahko takoj shranite v omari. Ta program se uporablja za oceno skladnosti z zakonodajo EU o okoljsko primerni zasnovi.

W3D2A854ADS / W3D2A964ADS/ W3D2A164ADS

Program	Maks. pralna teža kg	Izbrana temperatura	Ocenjena nosilnost (kg)	Najvišja temperatura v bobnu	Trajanje programa (ure: min)	Poraba energije (kWh / cikel)	Poraba vode (litri / cikel)	Vsebnost preostale vlage (%)	Najvišja dosegrena hitrost v °/min
eco 40-60 polna obremenitev	8kg	—	8	34	3:26	0.740	55.0	53.00	1400
	9kg	—	9	35	3:36	0.780	55.0	51.00	1400
	10kg	—	10	35	3:48	0.980	65.0	52.50	1400
eco 40-60 polovična obremenitev	8kg	—	4	30	2:48	0.372	40.0	53.00	1400
	9kg	—	4.5	29	2:54	0.480	45.0	52.00	1400
	10kg	—	5	29	3:00	0.480	50.0	52.50	1400
eco 40-60 1/4 obremenitev	8kg	—	2	25	2:48	0.250	30.0	53.00	1400
	9kg	—	2.5	25	2:54	0.250	30.0	52.00	1400
	10kg	—	2,5	25	3:00	0,220	30.0	52.50	1400
polna obremenitev pranja in sušenja	8kg	—	5	26	11:30	3.170	92.0	2.90	1400
	9kg	—	6	26	10:30	3.600	102.0	1.10	1400
	10kg	—	6	26	10:30	3.600	102.0	1.10	1400
polovična obremenitev pranja in sušenja	8kg	—	2.5	26	8:00	1.900	63.0	2.90	1400
	9kg	—	3	26	6:30	2.300	70.0	0.40	1400
	10kg	—	3	26	6:30	2.300	70.0	0.40	1400
bombažno bela	8kg	20°C	8	20	2:09	0.240	68.0	53.00	1400
	9kg	20°C	9	20	2:09	0.190	78.0	53.00	1400
	10kg	20°C	10	20	2:09	0.200	85.0	51.00	1400
bombažno bela	8kg	60°C	8	57	3:29	1.180	68.0	53.00	1400
	9kg	60°C	9	55	3:29	1.550	78.0	53.00	1400
	10kg	60°C	10	55	3:29	1.600	85.0	51.00	1400
mešano	8kg	40°C	4	38	1:58	0.580	58.0	55.00	1400
	9kg	40°C	4.5	38	1:58	0.700	66.0	45.00	1400
	10kg	40°C	5	38	1:58	0.750	69.0	45.00	1400
hitro pranje 15'	8kg	40°C	1	38	0:30	0.310	18.0	55.00	800
	9kg	40°C	1	38	0:30	0.330	22.0	55.00	800
	10kg	40°C	1	38	0:30	0.330	22.0	55.00	800
20°C	8kg	20°C	8	21	1:50	0.190	65.0	55.00	1400
	9kg	20°C	9	21	1:50	0.190	78.0	53.00	1400
	10kg	20°C	10	20	1:50	0.200	85.0	51.00	1400

Vrednosti, podane za programe, ki niso programi eko 40-60, ter cikel pranja in sušenja so samo okvirne.

WD GORENJE
8/5 kg-1400
9/6 kg-1400
10/6 kg-1400

2262959-X08061347A